

# VIOMI

## Viomi Robot Vacuum S9-Automatic Dirt Disposal Používateľská príručka

Pred použitím si pozorne prečítajte tento návod a uschovajte ho náležite.  
Tento výrobok sa smie prevádzkovať iba na mieste v nadmorskej výške do  
2000 metrov. Prečítajte si pozorne tento návod, aby ste zaistili správne a  
bezpečné používanie produktu

IRoHSI



### Prevádzkové obmedzenia

- Tento výrobok sa môže používať iba na čistenie povrchu zeme v obytných domoch, ale nie na vonkajšie použitie, iné povrchy (napr. Pohovky) alebo v obchodnom alebo priemyselnom prostredí.
- Nepoužívajte tento výrobok v prostredí bez zábradlia, ako napríklad duplex, otvorený balkón a vrchný nábytok.
- Nepoužívajte tento výrobok pri teplote vyššej ako 40 °C alebo nižšej ako 0°C alebo na povrchu zeme s tekutými alebo viskóznymi látkami.
- Pred použitím tohto produktu manipulujte s vodičmi alebo káblami na povrchu zeme, aby nedošlo k ich navinutiu hlavným strojom.
- Odstráňte všetok krehký predmet a drobné predmety z povrchu zeme, napríklad vázu alebo plastový vak, aby nedošlo k ich nárazu a poškodeniu hlavným strojom.
- Nedovoľte osobám, ktoré majú telesné, duševné alebo zmyslové poruchy (vrátane detí) používať alebo obsluhovať tento výrobok.
- Nedovoľte deťom hrať sa s hlavným strojom. Počas prevádzky nechávajte deti alebo domáce zvieratá v dostatočnej vzdialenosti od hlavného stroja.
- Na hlavný stroj nekladte nijaké predmety a nesadajte na neho, pokiaľ stojí alebo je v pohybe.
- Nepoužívajte tento výrobok na čistenie akýchkoľvek horiacich predmetov (napr. Horiaci koniec cigarety).
- Nepoužívajte tento výrobok na čistenie koberecov.
- Nepoužívajte tento výrobok na vysávanie tvrdých alebo ostrých predmetov, ako napríklad šrotu, skla a železných píli.
- Nemanipulujte s týmto výrobkom za ochranný kryt laserového radaru ako rukoväť.
- Čistite hlavný stroj a nabíjaciu dokovaciu jednotku iba vtedy, keď je tento výrobok vypnutý alebo je odpojený zdroj napájania.
- Do tohto výrobku nestriekajte žiadne tekutiny, okrem automatického odstraňovania nečistôt, ktoré je možné vyčistiť.
- Hlavný stroj nedávajte hore dnom a nekladte laserový radar na zem.
- Nepoužívajte vysávač na čistenie koberca.
- Tento výrobok používajte podľa pokynov alebo príručky pre rýchly štart. Používateľ bude zodpovedný za všetky straty alebo zranenia vyplývajúce z nesprávneho použitia.





### Batéria a nabíjanie

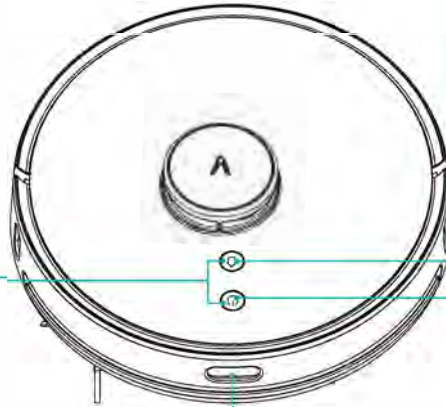
- Nepoužívajte nijaké batérie, napájací adaptér a nabíjaciu základňu tretích strán.
- Nepoužívajte žiadne nedobljateľné batérie.
- Batériu ani nabíjaciu dokovaciu stanicu nerozoberajte, neopravujte, neopravujte.
- Neumiestňujte nabíjaciu základňu do blízkosti žiadneho zdroja tepla, napríklad vykurovacieho telesa, ani na čistenie žiadnych častí tohto produktu nepoužívajte mokrú handričku alebo tekutinu.
- Nevyhadzujte náhodne žiadnu použitú batériu. Odporúča sa nechať zlikvidovať ktorúkoľvek odbornú agentúru.
- Na prepravu tohto produktu ho nezabudnite vypnúť a na ochranu poskytnite originálne balenie.
- Ak má byť tento výrobok dlhší čas nečinný, nabíte batériu na úplnú úroveň a uložte ju na suchom a chladnom mieste. Nabíjajte ho aspoň raz za mesiac, aby nedošlo k poškodeniu batérie.
- Batériu vyberte pomocou správneho náradia. Najskôr odskrutkujte skrutku na spodnom kryte a potom kryt odstráňte, odpojte pripojovaciu svorku batérie a vyberte batériu. Pred likvidáciou robota musíte z neho vybrať batériu. Pri vyberaní batérie musí byť robot vypnutý.

Tento produkt je v súlade s bezpečnostnou normou laseru triedy 1 podľa IEC60825-1: 2014 a nebude generovať laserové žiarenie nebezpečné pre človeka.

## Product Introduction

### Konfigurácia siete

Keď je robot zapnutý, súčasne stlačte a podržte klávesy  a  na 5 sekúnd, kým sa neozve hlasová výzva, a potom ich uvoľnením aktivujete konfiguráciu siete. Keď je robot zapnutý, súčasne stlačte a podržte klávesy  a  po dobu 10 sekúnd, kým sa neozve hlasová výzva, a ďalšie stlačenie klávesov po dobu 10 sekúnd dokončí obnovu pôvodných nastavení.



### Inteligentné nabíjanie

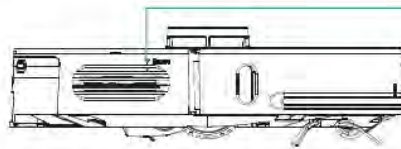
- Krátkym stlačením tlačidla spustíte inteligentné nabíjanie.
- LED indikátor pomaly bliká žltou farbou, čo indikuje dobitie / nízku úroveň nabitia batérie.
- Blikanie v žltej farbe, čo naznačuje nabíjanie.



### Zapnutie / vypnutie Globálne zametanie

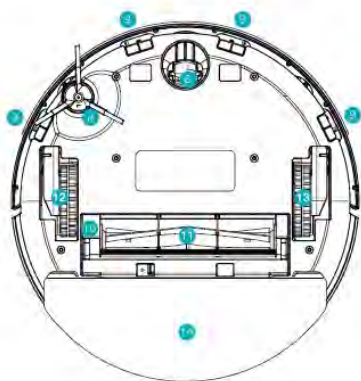
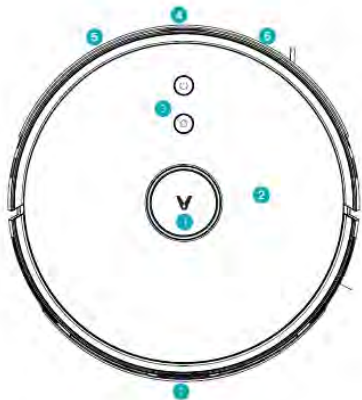
Krátkym stlačením tlačidla spustíte / zastavíte zametanie.

- Dlhým stlačením tlačidla na 3 sekundy zapnete / vypnete.
- Svetlo svieti neustále modrou farbou, čo naznačuje úspešné pripojenie/normálnu prevádzku pohotovostný režim.
- Blikanie v modrej farbe, čo naznačuje zapnutie. Blika pomaly modrou farbou, čo naznačuje aktualizáciu/obnovu firmvéru na pôvodné nastavenie.
- Bliká rýchlo modrou farbou, čo naznačuje konfiguráciu siete.
- Blikanie červenou farbou, čo signalizuje nízku úroveň nabitia batérie. Bliká rýchlo červenou farbou, čo signalizuje poruchu v prevádzke.
- Indikátor LED zhasne a indikuje vypnutie / spánok.
- I R sensor



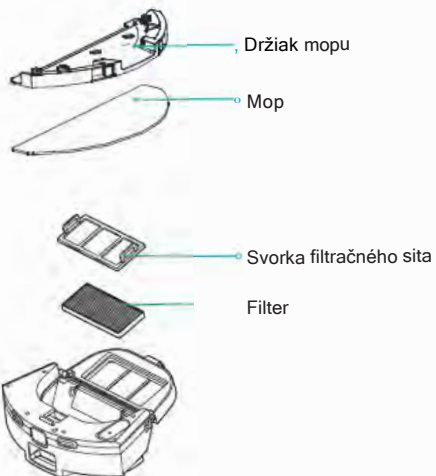
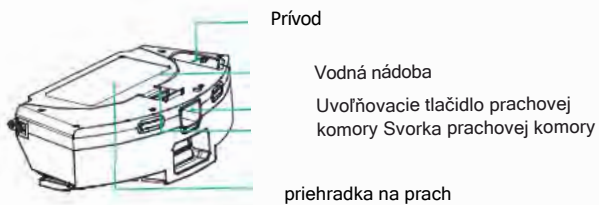
Tlačidlo Reset: pre násilné vypnutie sa krátkym stlačením vypne

## Hlavný stroj a snímač

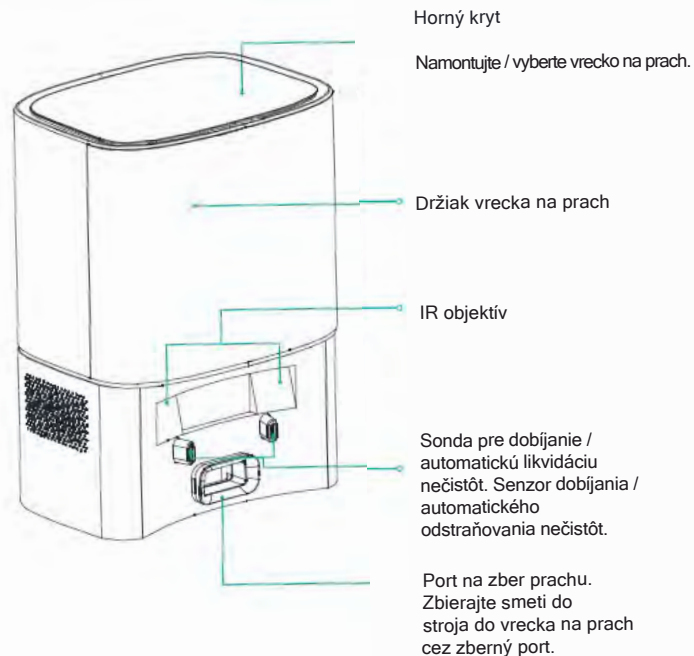


1. Laserový radar
2. Povrchový kryt
3. Tlačidlo
4. IR senzor
5. Senzor kolízie
6. Univerzálne koliesko
7. Nabíjacia elektróda
8. Bočná kefa
9. Cliff senzor
10. Kryt hlavnej kefy
11. Rolovacia kefa
12. Ľavé koliesko
13. Pravé koliesko
14. Integrovaná automatická likvidácia nečistôt / nádrže na vodu

## Prachová priehradka 2 v 1 s nádržkou na vodu



## Automatická likvidácia nečistôt (dva v jednom na zachytávanie a nabíjanie prachu)

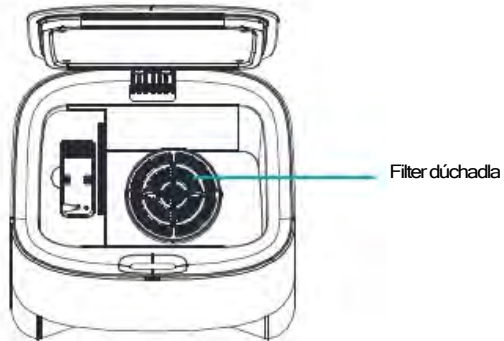
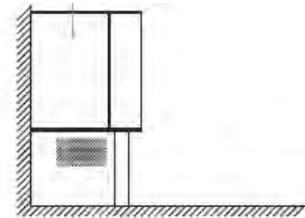


## Instructions on Installation

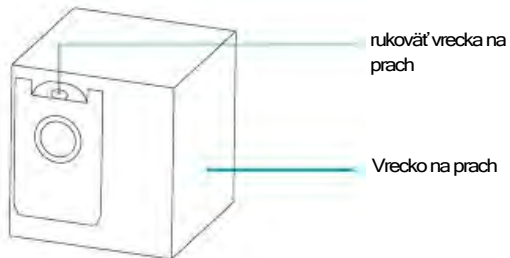
### 1. Nainštalujte automatickú likvidáciu nečistôt

(1) Automatickú likvidáciu nečistôt umiestnite na rovnú podlahu blízko steny a zástrčku pripojte do schválenej zásuvky a zapnite napájanie.

umiestnite ho blízko steny



Filter dýchadla



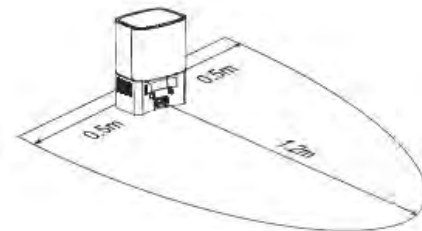
rukoväť vrečka na prach

Vrečko na prach

Vrečko na prach (vrátane automatickej likvidácie nečistôt).



Poznámka: Prsné vrečko je spotrebný materiál a nesmie sa opätovne použiť. Pravidelne ho vymieňajte.

(2) Uistite sa, že do 1,2 metra pred a 0,5 rohože po obidvoch stranách nie je prekážka.





## Prevádzkové pokyny

### 1. Vypínač on/off

Dlhým stlačením tlačidla napájania  na 3 sekundy stroj zapnete / vypnete. Indikátor LED napájania pomaly bliká 4 sekundy, potom svieti nepretržite modrou farbou a čistič je v pohotovostnom režime. Po spustení je vydaný tón pre výzvu. Keď čistič zostane stáť, vypnite ho dlhým stlačením vypínača  na 3 sekundy. Indikátor LED napájania zhasne a zaznie hlasová výzva. Čistič spí, ak je nečinný dlhšie ako 20 minút. V režime spánku ho prebudením stlačením ľubovoľného tlačidla prebudíte. Tipy: Počas nabíjania robot nemôže byť vypnutý alebo v režime spánku.


### 2. Zametanie

V stave zapnutia krátko stlačte tlačidlo  s hlasovou výzvou „spustiť globálne čistenie“. Počas čistenia zastavíte zametanie krátkym stlačením tlačidla . Tipy: Pri nízkej úrovni nabitia batérie nie je možné spustiť funkciu zametania.

### 3. Automatické / manuálne nabíjanie

Na konci zametania sa ozve hlasová výzva „čistenie je ukončené a nabíjanie začalo“ a vákuový mop sa začne nabíjať. V prípade nízkej úrovne nabitia batérie počas zametania sa vákuový mop začne automaticky dobíjať.

### 4. Doplnenie nádrže alebo čistenie mpu na polovicu

Krátkym stlačením tlačidla  o pozastavíte vákuový mop; vyberte mopovací modul, znovu naplňte nádrž alebo vyčistite mop; opätovne namontujte mopovací modul a opätovným krátkym stlačením tlačidla obnovte zametanie.

### 5. Konfigurácia siete a aktualizácia firmvéru

Stiahnite si aplikáciu naskenovaním QR kódu na prístroji a resetujte WiFi podľa tipov na APP. Môžete vyhľadať alebo aktualizovať firmvér v aplikácii. Počas aktualizácie sa uistíte, že je zariadenie nabité tak, aby úroveň nabitia batérie nebola nižšia ako 60%. Viac podrobností nájdete v pokynoch v aplikácii. Po stiahnutí nakonfigurujte sieť podľa nasledujúcich tipov na aplikáciu APP. Po pripojení zariadenia k sieti môžete v aplikácii začať vzdialene zametať alebo naplánovať čistenie.

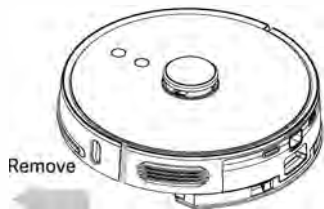
### 6. Porucha

V prípade poruchy vákuového mpu sa vydajú zvukové a vizuálne výstrahy s LED indikátorom napájania blikajúcim načerveno. Ďalšie informácie nájdete v časti Riešenie problémov.

Vákuový mop bude pri nečinnosti 10 minút v prípade fau lt automaticky spať.

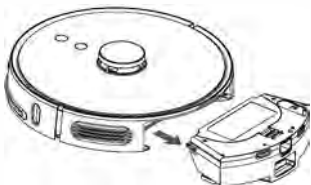
## Prevádzkové pokyny

(1) Umiestnite vákuový mop na rovnú podlahu v interiéri. Odstráňte chránič limitu na oboch stranách nárazníka.



(2) Stlačením uvoľňovacieho tlačidla prachovej komory vyberte prachovú časť 2 v 1 s nádržkou na vodu.

Na prvé použitie môže byť v nádrži veľmi málo vody, čo je zvyšková skúšobná vzorka, a v normálnom stave. Môžete ju pokojne použiť.



(3) Mop namočte do vody, pripevnite ho na pásik magickej pásky a utiahnite.

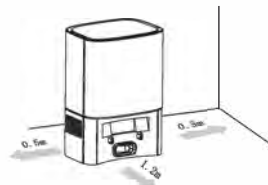
Vstreknite vodu cez vstup a utiahnite kryt.



(4) Namontujte prachovú časť 2 v 1 s vodnou nádržkou do stroja.



(5) Vysávač mop prepnete dlhým stlačením tlačidla  na 3 sekundy zapnete a potom krátko stlačte tlačidlo  aby ste ho dobili. Po úplnom nabití bude vákuový mop pripravený na prevádzku.



### Poznámka:

1. Robot sa vráti na základňu na automatické odstraňovanie nečistôt po viac ako 1 minúte prevádzky a automaticky spustí proces odstraňovania nečistôt. Počas zachytávania prachu blíkajú šípka na obrazovke zelenou farbou.
2. Robot nie je možné zapnúť v prípade nízkej úrovne nabitia batérie. V takom prípade ho najskôr nabíjajte.
3. Ak počas zametania dôjde k nízkej úrovni cesta, robot prejde do nabíjacieho doku na automatické dobíjanie a potom sa vráti do bodu prerušenia, aby obnovil zametanie.



## Ako sa pripojiť k sieti Wi-Fi

Tento produkt pracuje s aplikáciou Mi Home / Xiaomi Home \*. Ovládajte svoje zariadenie a interagujte s ním a ďalšími inteligentnými domácimi zariadeniami pomocou aplikácie Mi Home / Xiaomi Home.



Naskenujte QR kód a stiahnite a nainštalujte aplikáciu. Ak je aplikácia už nainštalovaná, budete presmerovaní na stránku nastavenia pripojenia. Alebo vyhľadajte „Mi Home / Xiaomi Home“ v obchode s aplikáciami a stiahnite si ho a nainštalujte..

Otvorte aplikáciu Mi Home / Xiaomi Home, klepnite na „+“ vpravo hore a potom podľa pokynov pridajte svoje zariadenie.

\* Aplikácia sa v Európe (okrem Ruska) označuje ako aplikácia Xiao mi Home. Názov aplikácie zobrazený na vašom zariadení by sa mal považovať za predvolený.

Poznámka:

Verzia aplikácie mohla byť aktualizovaná. Postupujte podľa pokynov založených na aktuálnej verzii aplikácie.

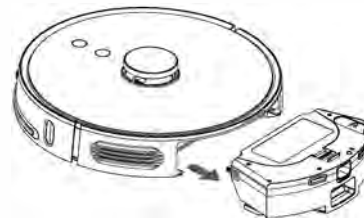
Obnovuje sa Wi-Fi

Po výmene smerovača alebo zmene hesla Wi-Fi musíte resetovať nastavenia Wi-Fi podržaním klávesov po dobu 5 sekúnd, kým indikátor Wi-Fi neblikne modrou farbou a nezačne hlasová výzva označuje, že sa nastavenia Wi-Fi úspešne resetujú.

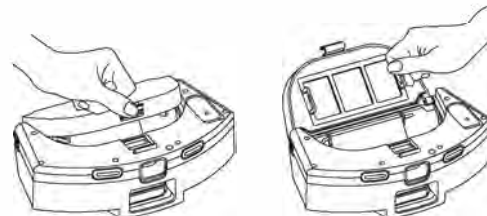
## Údržba

### Prachová priehradka 2 v 1 s nádržkou na vodu

(1) Stlačte uvoľňovacie tlačidlo prachovej komory a vyťahnite nádržku, aby ste ju vybrali.



(2) Uvoľnite sponu prachovej komory a vyberte sponu filtra.



(3) Odstráňte obrazovku filtra.



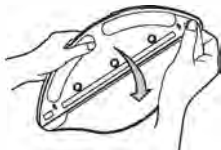
(4) Vyčistíte sitko filtra a upnete ho čistiacou kefou.



(5) Naplňte automatickú likvidáciu nečistôt vodou, potraсте ňou a potom ho vyprázdníte. Tento postup opakujte, kým nebude čistý.



(6) Otočte nádrž a odstráňte mop na čistenie alebo ho vymeňte.

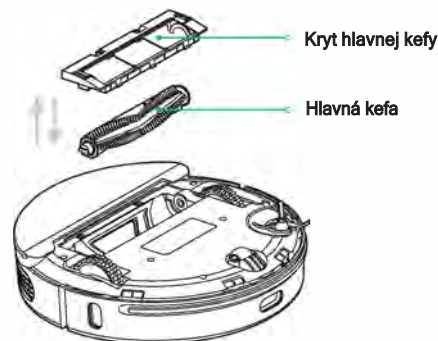


Tipy: Mop pravidelne čistite, pretože kontaminovaný mop zhorší zemetací výkon. Uistite sa, že ste mop odstránili a vyčistili, a potom ho vysušením skrútením. Nečistite ho namontovaným na nádrži, inak by mohla odpadová voda upchať filtračný článok. Hlavnú kefu sa odporúča vymeniť každých 6-12 mesiacov, aby sa zabezpečil správny čistiaci výkon..

### Čistenie hlavnej kefy

Hlavná kefa je spotrebný materiál a musí sa čistiť každý týždeň. Hlavnú kefu sa odporúča vymeniť každých 6-12 mesiacov, aby sa zabezpečil správny čistiaci výkon.

(1) Čistič prevráťte, odstráňte kryt hlavnej kefy a kefu stlačením svorky na kryte. Poznámka: Pri otáčaní zabráňte kolízii, aby nedošlo k poškodeniu laserového radaru.



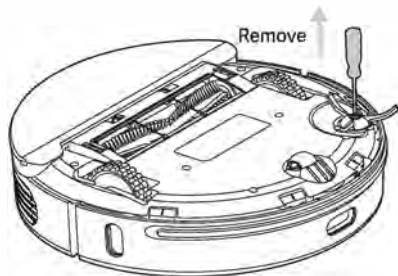
(2) Nožom odstrihnite chlípky okolo kefy a druhú časť noža očistite hlavnú kefu.



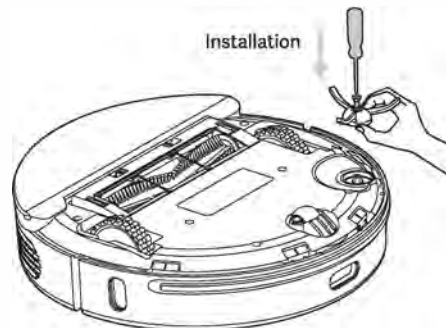
(3) Namontujte hlavnú kefu a kryt hlavnej kefy a zaistite svorku.

## Vyčistite / vymeňte bočnú kefu

(1) Odstráňte skrutky upevňujúce bočnú kefu pomocou skrutkovača a vyberte bočnú kefu.



(2) Po vyčistení namontujte bočný splach alebo vymeňte bočnú kefu.



Tipy: Odporúča sa vymeniť bočnú kefu každých 3 - 6 mesiacov, aby sa zabezpečil správny čistiaci výkon.

## Vymeňte vrecko na prach

V prípade, že ikona FULL DUST BAG blíkajú na obrazovke oranžovou farbou alebo keď sa v aplikácii zobrazí správa, keď je vrecko na prach plné, vrecko okamžite vymeňte. Keď je vrecko na prach v normálnej prevádzke, ikona stále blíkajú v zelenej a bielej farbe.



Otvorte  
horný kryt



vrecko na prach  
vyberte  
potiahnutím za  
rukoväť vrecka  
nahor



Odstráňte  
vrecko na  
prach



namontujte nové vrecko  
na prach a znova  
namontujte kryt

## Vyčistíte prachové potrubie

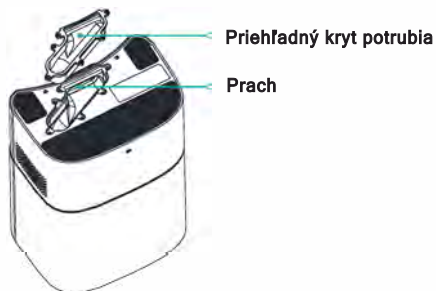
V prípade, že ikona FULL DUST BAG je i po výmene vrečka stále v oranžovej farbe, odporúča sa odpojiť sieťovú zástrčku, otočte nabíjaciu hromadu hore dnom a skontrolujte, či nie je upchatie prachového potrubia cudzími predmetmi.

Ak je prachová kačka zablokovaná, odstráňte kryt potrubia pomocou skrutkovača, ako je to znázomené nižšie.

Odstráňte všetky cudzie látky.

Poznámka: Nerozoberajte ho nadmernou silou.

Po dokončení čistenia ho opäť namontujte na miesto.



## Údržba batérie

Vákuový mop obsahuje vstavanú vysokovýkonnú nabíjateľnú lítium-iónovú batériu. Aby ste udržali dostatočný výkon batérie, pravidelne ju nabíjajte.

Ak je vákuový mop dlhší čas nečinný, vypnite ho a nabíjajte ho každé tri mesiace, aby nedošlo k poškodeniu v dôsledku nadmerného vybitia.

## Vyčistíte snímač

Odporúča sa každý senzor každý týždeň vyčistiť čistou a mäkkou handričkou, aby sa zabezpečil správny čistiaci výkon.

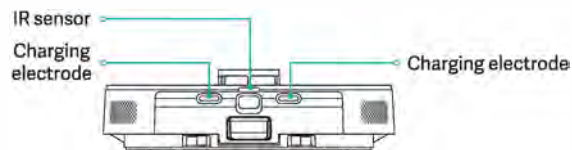
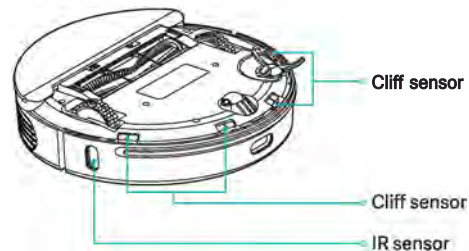
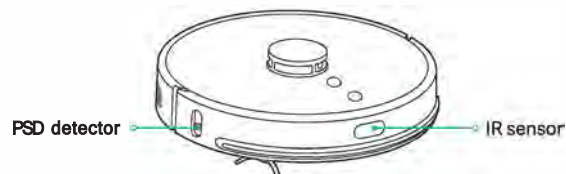
Robotické vákuum:

Senzor útesu \* 4

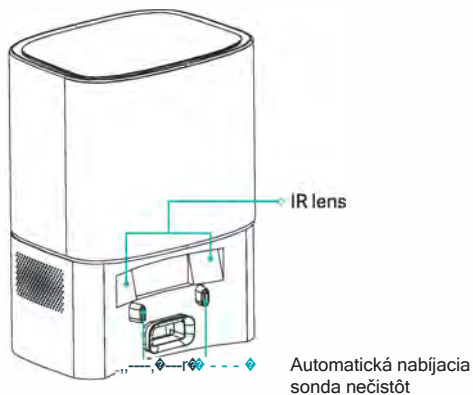
IR senzor \* 3

Nabíjacia elektróda \* 2

Detektor PSD \* 1



Automatická nabíjacia stanica na nečistoty:  
 IRlens \* 2  
 Automatická nabíjacia sonda nečistôt \* 2



## Technické údaje

### Main machine

Názov	Viomi Robot Vacuum S9-Automatic Dirt Disposal
Číslo modelu	V-RVCLM D28A / V-RVCLM D28B
Rozmery	∅350mm•98mm
Prevádzkové nap.	14.4V =
Výkon	50W
Kapacita batérie	5200mAh
Bezdrôtová kontivita	Wi-Fi IEEE 802.11b/g/n 2.4GHz

### Automatická likvidácia nečistôt

Číslo modelu	V-ADD26A / V-ADD26B
Výkon	950W
Vstupné nap.	220-240V-50/60Hz
Výstupné nap.	24V=1.5A
Frekvencia	50/60Hz
Rozmery	356•250•193mm

Tento produkt je v súlade s bezpečnostnou normou laseru triedy 1 podľa IEC60825-1: 2014 a nebude generovať laserové žiarenie nebezpečné pre človeka.

## Riešenie problémov

Výzva na poruchu	Riešenie
Č. 1. Uistite sa, že laserový snímač rozsahu nie je zablokovaný.	Skontrolujte alebo odstráňte cudzie častice okolo laserového radaru Vacuum-Mop a reštartujte ho.
Č. 2. Vyčistite snímač útesu a premiestnite čistič.	Vyčistite snímač útesu a skúste to znova (ďalšie informácie nájdete v používateľskej príručke).
Č. 3. Je detekované silné magnetické pole. Premiestnite čistič a opakujte.	Premiestnite Vacuum-Mop a skúste to znova.
Č. 4. Skontrolujte snímač kolízie a odstráňte z neho cudzie predmety.	Pokúste sa stlačiť lištu nárazníka a odstrániť z nej cudzie častice, a potom znova spustíte Vacuum-Mop.
Č. 5. Vacuum-Mop má neobvyklú teplotu. Zastavte prevádzku, kým sa nezistí normálna teplota.	Vacuum-Mop má príliš vysokú alebo nízku teplotu. Zastavte prevádzku, kým sa nezistí normálna teplota.
Č. 6. Nabíjanie zlyhá. Vyčistite nabíjací kontakt.	Skontrolujte adaptér alebo vodorovnú polohu automatického odstraňovania nečistôt. Vypnite vysávač a automatickú likvidáciu nečistôt a očistite ich kovové kontakty.

Výzva na poruchu automatickej likvidácie nečistôt	Riešenie
Č. 1. Vrecko na prach nie je namontované. Zobrazí sa text „Plná taška“ a ikona bliká.	Namontujte vrecko na prach na miesto.
Č. 2. Zlyhanie ventilátora, je zadaný text a ikona bliká.	Skontrolujte, či nie je vzduchové potrubie zablokované, a obráťte sa na popredajný servis so žiadosťou o riešenie problémov.

## FAQ

Problem	Riešenie
Čistič sa nespustí,	Nízka úroveň nabitia batérie. Udržujte zariadenie v blízkosti nabíjacej základne a skúste to znova. Príliš nízka (pod 0 °C) alebo vysoká (nad 50° C) teplota okolia.
Funkcia zametania zlyhá.	Nízka úroveň nabitia batérie. Udržujte zariadenie v blízkosti nabíjacej základne a skúste to znova.
Funkcia nabíjania zlyhá.	Príliš veľa prekážok okolo nabíjacieho doku. Umiestnite nabíjajúcu základňu na neblokované miesto. Hlavný stroj je príliš ďaleko od nabíjacieho doku. Hlavný stroj umiestnite do blízkosti nabíjacej základne a skúste to znova.
Stroj pracuje nesprávne.	Vypnite ho a potom znova zapnite.
Čistenie je hlučné.	Hlavná kefa, bočná kefa alebo ľavé / pravé koliesko sú poškodené cudzími predmetmi. Vypnite stroj a odstráňte cudzí predmet.
Zhoršuje sa čistiaci výkon alebo klesá prach.	Automatická likvidácia nečistôt je plná prachu. Vyprázdňte zberač. Komponent filtra je zablokovaný. Vyčistite to, prosím. Hlavná kefa je poškodená cudzími predmetmi. Vyčistite prosím hlavnú kefu.
Pripojenie Wi-Fi je neaktívne	Slabé signály Wi-Fi. Uistite sa, že robot správne pokrýva signály Wi-Fi. Pripojenie Wi-Fi zlyhá. Obnovte pripojenie Wi-Fi, stiahnite si najnovšiu aplikáciu a skúste to znova.
Bod prerušenia.	Uistite sa, že nie je aktivovaný režim bez vyrušovania, ktorý znemožní postup v bode prerušenia. Pri nabíjaní stroja nie je možné pokračovať v bode prerušenia.

Problém	Riešenie
Po vyčistení alebo premiestnení pevného bodu sa prístroj Vacuum-Mop nevráti do nabijacej základne.	Pretože Vacuum-Mop po vyčistení pevného bodu alebo po premiestnení na veľkú vzdialenosť znovu vygeneruje mapu, môže sa stať, že nebude možné nájsť nabijací dok pre nabíjanie. V takom prípade umiestnite stroj ručne do nabijacej základne.
Nabíjanie zlyhá. fails.	Uistite sa, že je okolo nabijacej základne dostatočný priestor a na povrchu elektródy nabijacej základne nie je prach alebo žiadne blokády.
Plánované čistenie zlyhá.	Skontrolujte, či je zariadenie pripojené k sieti, pretože odpojenie od siete zlyhá pri synchronizácii a naplánovanej úlohe čistenia.
The Vacuum-Mop is Vacuum-Mop je vždy offline. offline.	Uistite sa, že je zariadenie úspešne pripojené k sieti a vždy v dosahu Wi-Fi.
Zariadenie Vacuum-Mop sa nepodarilo spárovať s mobilným telefónom.	Uistite sa, že nabijací dok aj hlavné zariadenie sú v dosahu Wi-Fi a dobrých signálov, a potom resetujte pripojenie Wi-Fi na spárovanie podľa pokynov v príručke.